

REDACTIUNEA,
Administrațiunea și Tipografia
Brașov, piața mare nr. 30.
Scrisorile nefrancate nu se
primesc.
Manuscrisurile nu se
retrimit.
Inserate
se primesc la Administrațiune
în Brașov și la următoarele
BIROURI de ANUNȚURI:
In Viena la M. Dukas Nachf.,
Nux. Augenfeld & Emeric Les-
ner, Heinrich Schalek, A. Op-
polik Nachf., Anton Oppelik.
In Budapesta la A. V. Gelber-
ger, Ekstein Bernat, Julius Le-
opold (VII Erzshöhet-körut).
Prețul inserțiilor: o serie
garantată pe o coloană 10 bani
pentru o publicare. Publicări
mai dese după tariful și învo-
ială. — RECLAME pe pagina
8-a o serie 20 bani.

GAZETA TRANSILVANIEI.

ANUL LXX.

„GAZETA“ lăse în fiecare zi
Abonamente pentru Austro-Ungaria:
Pe un an 24 cor., pe șase luni
12 cor., pe trei luni 6 cor.
N-ri de Duminică 4 cor. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-ri de Duminică 8 fr. pe an.
Se prenumără la toate ofi-
ciile poștale din țară și din
afară și la d-nii colectori.
Abonamentul pentru Brașov:
Administrațiunea, Piața mare
târgul Inului Nr. 80. etagiul
I. Pe un an 20 cor., pe șase
luni 10 cor., pe trei luni 5 cor.
Cu dunsul acasă: Pe un an 24
cor., pe șase luni 12 cor., pe
trei luni 6 cor. — Un esem-
plu 10 bani. — Atât abona-
mentele, cât și inserțiunile
sunt a se plăti înainte.

Nr. 40.

Brașov, Miercuri 21 Februarie 6 Martie)

1907.

Proiectul lui Apponyi în comisiunea dietală.

Mâne, poimâne vor fi puse la ordinea zilei în camera ungară proiectele de lege școlare ale lui Apponyi. Comisiunea dietală pentru instrucțiune a terminat cu desbaterea lor săptămânina trecută și, cum nici nu se putea altfel, aceasta comisiune a găsit că proiectul de lege ce se referă la salariile învățătorilor comunali și confesionali trebuie înăsprit din punctul de vedere șovinist. Apetitul crește mâncând; cu cât deșab și analizează mai mult acest proiect școlar, care țintește și el, ca toate câte i-au premers, la maghiarizare, cu atât mai mult le vine gustul de a accelera procesul. Unul din deputații naționaliști cu ocaziunea deșabterei bugetului a dîs ironic cătră impacienții șoviniști din cameră: „Sunteți în majoritate, n'aveți decât să decideți ca în 48 de oare să ne facem Maghiari cu toții și să vorbim și să scriem unguerește“. Dorința de a face lucrul acesta șoviniștii au avut-o și o au în mare grad și, dacă nu le-ar fi teamă să devină ridiculi, n'ar întârzia a decreta ca toate să meargă, vreau nu vreau, pe unguerie.

Dar să vedem cam ce fel de modificări a cerut comisiunea pentru instrucțiune să se facă în interesul maghiarizării. În § 18 al proiectului amintit se recunoaște dreptul legal al bisericilor de a-și alege liber limba de predare în școlăle susținute de ele. Alinea aceasta a rămas cum a fost redactată, dar după ea s'a adaus un pasagi lung, în care se dispune mai întâi ca în acele școlăle confesionale, în cari limba maternă cel puțin a unei jumătăți din elevi e cea maghiară, sau în cari cel puțin jumătate din ei vorbesc unguerește, limba de predare să fie cea maghiară. Susțitorii de școlăle pot însă îngriji „după puțință“ ca elevii nemaghiari să fie instruiți și în limba lor maternă. Mai departe

se dispune ca acele școlăle confesionale în cari cel puțin 20% a tuturor elevilor înscriși au ca limbă maternă cea maghiară, sau vorbesc unguerește(!) să se folosească și limba maghiară ca limbă de predare. Apoi se dispune ca în cursurile de repetiție ale tuturor școlălelor populare limba de predare să fie exclusiv cea maghiară.

Dispoziția din proiectul lui Apponyi, după care în școlăle confesionale unde s'a introdus limba maghiară ca limbă de predare, nu se mai poate schimba această stare în favorul altei limbi, comisiunea a susținut-o pe lângă înăspririle de mai sus. În 1905, când ajunse coaliția să aibă majoritatea în cameră, se vorbea, că oamenii noiei ere nu vor mai reveni la faimosul proiect școlar al lui Berzeviczy, care fusese retras în ajunul căderii ministerului Tisza. Unii credeau, că aceasta coaliția o face din considerație față cu naționalitățile. Ce rățacire! Abia li-s'a dat ocaziune și s'au și grăbit, cum vedem, să introducă în proiectul lui Apponyi dispoziția Berzeviczyană relativ la privilegiul celor 20% cu limba maghiară.

Voiesc dar școlăle bilingue, a căror soarte se știe dinainte care va fi. Rezultatul va fi în ținuturile locuite de Români cum cum ni-l descrie o corespondență, ce o publicăm mai jos. Copiii de școlă nu vor învăța nici o limbă cum se cade și în genere vor rămânea îndărăt cu instrucțiunea. Dispozițiile relative la maghiarizarea limbii de predare în școlăle de repetiție pun vârf absurdității acestor măsuri. Cum să poată profita elevul adult din instrucțiunea școlălelor de repetiție, dacă în cursurile ordinare n'a învățat nimic de Doamne ajută?

Mai este de remarcat încă o înăsprire în ce privește folosirea în școlăle populare numai de tipărituri aprobate de ministeriu, prevăzută în proiectul lui Apponyi. Comisiunea de instrucțiune cere ca în tot cazul tipăriturile și testimoniile să fie scrise și

edate și în limba maghiară. Apoi pe învățătorii cari vor fi destituiți din cauza „agitațiunei dușmane statului“ comisiunea îi condamnă pe deasupra la pierderea oficiului pe cinci ani în care nu vor mai putea funcționa la nici o școlă.

Mai sunt și alte schimbări mai mici, ce le-a făcut comisiunea în proiectul lui Apponyi. Numai într'un singur punct (alinia 4 a §-lui 21) s'a făcut o schimbare care nu este o înăsprire. Adecă dispoziția, că ministrul de instrucțiune are dreptul de a numi pe învățător deacă îi dă acestuia un ajutor care trece peste jumătatea salariului său, a fost cassată la stăruința celor din partidul poporal maghiar. S'a rezervat însă și aici dreptul ministrului ca el să aprobe alegerea învățătorului confesional subvenționat de stat. Aceasta în ce privește școlălele nemaghiare e aproape tot atâta ca și când ministrul ar numi de-adreptul pe învățătorii.

Așa ș'a înțeles problema comisiunea dietală pentru instrucțiune. A înăsprit ce-a putut, sigură fiind, că majoritatea camerei va primi toate modificările de felul acesta, ba, ceea ce e mai mult ca probabil, se vor face din sânul ei nouă amendamente de înăsprire.

Șoviniștii maghiari porniți odată în această fatală direcțiune, nu se vor mai opri. Trist de tot este numai că zelul lor nebun de maghiarizare se mai vede incuragiat și prin atitudinea șovăitoare a oamenilor noștri de ambele confesiuni, despre cari se poate dice: „ei cântă și ei descântă“. Ori ce se dicem, când cetim în foile, cari stau mai aproape de cele două mitropolii ale noastre, niște afirmări și asigurări, al căror rost, sincer vorbind, nu-l putem înțelege de loc, nu mai ales în niște momente de luptă așa de grave ca cele de față, când ne pregătim a combate noul atentat îndreptat în contra școlălelor noastre?

Ce să dicem când cetim de

exemplu: „Noi nu suntem contrari principiari ai propunerii limbii maghiare în toate școlăle din patrie, prin urmare și în școlăle populare dela sate, dar nu în măsura, în care se cere în noul proiect de lege“... („Telegraful Român“ dela 15 (28) Febr. 1907)? Ce să dicem când cetim de alte parte: „Noi nu avem nimic în potriva propunerii limbii maghiare în măsură mai mare, dar să nu se facă aceasta în detrimentul instrucțiunei“ („Unirea“ dela 2 Martie 1907)?

Ingroziiți de ceea ce cetim exclamăm:

Ale voastre dintru ale voastre!

In ședința de ieri a dietei dep. Bedőházy a depus pe biroul camerei raportul comisiunei pentru instrucțiune privitor la proiectele de reformă ale ministrului de culte conte Apponyi. Proxima ședință a dietei se va ținea mâine.

Cehii despre pact. »Narodny Listy« din Praga, organul conducător al Cehilor, scrie cu privire la pactul austro-ungar:

Afacerile ungare se află într'o situație critică este deci natural ca, în asemenea împrejurări, oamenii să și ofere serviciile spre a încerca să stabilească ordinea. În Viena se urmează noue negocieri, și nu mai este nici un secret că Ungarii sunt mult mai susținuți de cătră împărat decât s'ar fi putut aștepta vre-odată. Înăspră ocazie se uită că în viitorul parlament austriac nu se va mai găsi o majoritate, care să aprobe noue concesii. Acela care crede că guvernul o să mai rămână nepăsător față de dualismul economic și față de neajunsurile ce decurg din el, se înșală. În noul parlament nu se va mai putea găsi o majoritate care să aprobe un pact rău, și nici un minister nu va îndrăzni să propună și să cerce a obține ceva, care să nu fie de folos Austriei. Ar izbucni o indignare care ar merge în consecințe mai departe decât se bănuiește. Ungaria are tot așa nevoie de tariful vamal comun ca și Austria și aci nu se mai află nimeni, care să facă sacrificii pentru așa un tarif. Ar fi un păcat să se creadă, că pentru un acord cum a fost cel deja stabilit cu Ungaria s'ar mai găsi cineva care să ofere avantajile propuse odinioară de cătră d-l Koerber. Cercurile de aci nu sunt de loc

FOILETONUL »GAZ. TRANS.«

Sânge pentru sânge.

Povestire de-a-matină. — De Ivan Novič.

(6)

(Fine.)

Dimitri se ridică și-i urmă băiatului, care trecea în pas rar pe lângă grupa de bărbați spre Porta Flumara. Dimitri trecând pe lângă sentinela, se apropia de băiat și zise: »Tatăl tău te-a trimis?«

— »Da.«

— »Este el acasă?«

— »A fost ocupat cu festivitățile, acum e liber.«

Ei cotiră într'o stradă îngustă laterală și se opriră înaintea unei case cu zăbrele la ferestri. Băiatul lovi de câteva ori cu ciocanul în poartă și pesto puțin se auzi sunând niște chei și un bărbat în vârstă apărî în prag. El aruncă o privire energică asupra lui Dimitri, apoi îl invită să intre. Bătrânul îl conduse într'o odaie de-alături, îi oferî un scaun și pe când se așeză și el în fața lui, îl întrebă: »E-ta ești acela, care ai voit să vorbești azi la ameazi cu mine?«

— »Da!«

— »Ce poștești?«

— »Am voit să mă informez de un prizonier, și am fost trimis la D-ta.«

— »Pe cine-l privește?«

— »Pe Milan Smolowew.«

— »Al bărbatului din Ubalac.«

— »Acela. Mi-ai putea da informații cum stă cu afacerea lui?«

— »Ești înrudit cu el?«

— »Nu, dară doresc mult să știu, cum se află?«

— »Pe cât sunt informat, se pare că el va fi liberat.«

— »Când se va decide aceasta?«

— »Am spus deja nevastei sale când a fost ea martoră aici: cel mult într'o săptămână va fi liber. Pentru cazul acesta ea s'a îngrijit deja.«

— »Aș putea să știu în ce mod?« întrebă Dimitri cu interes.

— »El va pleca de aci la Risano, banii de călătorie îi are deja. De-acolo îi va trimite pe cineva, ca s'o înștiințeze.«

Dimitri se arătă foarte mulțumit cu împărtășirile acestea. El își răsuci gânditor mustața, apoi zise: »Mi-ar plăcea dacă în ziua liberării ați trimite pe cineva la Ubalac,

ca să îi înștiințat.« Cu acestea apăsă în mâna bătrânului o monedă de argint »pen ru osteneală.« Bătrânul însă o refuză: »Pentru mine nu; dacă dorești, pentru acest băiat.«

Dimitri făcu un semn, băiatul se apropia și mulțumind, luă moneda.

»De altfel,« zise Dimitri din nou, »nu mai e de lipsă să mă înștiințati. Nu vreau să vă mai răpesc timpul.« Apoi se întoarse și întinzând mâna bătrânului, plecă.

Scurt după cele întâmplăte, Dimitri petrecea iarăși între camarazii societății șgomotoase afară în piața Montenegrină. Ei se mirau de schimbarea, prin care trecuse el, de ținuta lui serioasă precum și de modul compănit în care-și urma conversația. . . .

Câteva săptămâni după această serbare, într'o dimineață senină, Dimitri ședea înaintea casei sale și curăția o pușcă. Prin ușa întredeschisă se vedea o femeie bătrână, voinică, era ocupată cu pregătirea dejunului. Într'o căldare fierbea supă, e r bătrâna se apropia de perete și fogenunchind înaintea unei icoane sfinte își făcu rugăciunea de dimineață. Cu mâinile încurcitate pe piept și cu ochii țintiți în pământ, stătu mai mult timp în nemișcare.

Apoi se ridică și aruncând o privire asupra căldarei ce fierbea, o trase de o parte și acoperî focul cu cenușe. Se apropia apoi de-o ladă și luând din ea niște vestminte le duse și le întinse pe masă. »Privește, Dimitri!« zise ea.

Acesta se ridică, închise ușa și se apropia de masă.

— »Văd, mamă.«

— »Tu cunoști gândul meu și înțelegi importanța lui.«

— »Da.«

— »Sunt hainele lui, ale fratelui tău.«

— »Mamă, le cunosc!« In tăcere și serios privea Dimitri îmbrăcămintea.

— »Tu ști, mamă, că fratele fiului tău, va răsbuna acest sânge!«

— »Ține-ți cuvântul, Dimitri, căci mama ta nu va înceta de a-ți arăta zilnic pe acești martori ai vremii.« Ea lua apoi căldarea dela foc și goli conținutul în farfuriile așezate pe masă.

După dejun Dimitri își relua din nou lucrul întrerupt. Deodată se pomeni că ușa e împinsă cu vehemență. Un băiat intră grăbit.

— »Dimitri Ovrenovici, am făcut cum mi-ai puruncit.«

— »Spune-mi.«

uimite văzând că d-l Koerber este pomenit ca prim-minister într'una din foile locale. Acei cari pregătesc astfel de situații nu știu ce fac. Deputații cehi cari vor fi în parlament vor avea față de o nouă eră de concesi a la Koerber, o atitudine hotărâtă contrară, și o vor combate din răspuțeri.

— Se remarcă declarația ce a făcut-o conducătorul Cehilor Dr. Kramar într'un discurs al său cu privire la negocierile dintre guvernul austriac și ungar. Dr. Kramar a zis, că poporul cehic întreg trebuie să se ridice în contra separațiunii Ungariei de Austria, căci la din contră Cehii ar fi în Austria de a cădea pradă mișcării pruso-germane.

Comitetul partidului național-român din Bucovina, ales de către adunarea națională din 21 Febr. 1907, va ține astăzi în 5 Martie st. n. 1907 la Cernăuți prima sa ședință cu următoarea ordine de zi: Constituirea comitetului național. Raport asupra activității comitetelor districtuale. Instituirea unui comitet redacțional și regularea afacerilor jurnalului, ținuta partidului față de alegerile iminente. Eventualia.

Tratatul comercial italo-român va intra în vigoare la 1 Aprilie anul curent și va dura 10 ani, adică până la 1917. Dacă nu va fi denunțat cu un an înainte, va dura încă un an și va expira la 12 luni după denunțare. Tratatul conține clauza națiunii celei mai favorizate. România a acordat Italiei condițiuni aproape egale cu cele acordate Germaniei și Angliei, făcând concesiuni pentru industria italiană a bombacurilor, mătasei, pălăriilor, mănășilor, marmurării, sulfurului, fructelor de lămâi, portocale, chitre, mandarine, etc. Italia s'a angajat să nu sporească importate de România în Italia. Deosebit de aceasta, Italia a făcut României un mare scăzământ de taxe pentru produsul minieral. Introducerea acestui produs român în Italia va lua proporțiuni vaste, de oarece căile ferate italiene și ministerul de marină voesc a întrebuița la mașini păcura românească în locul cărbunilor fosili.

Cronica din afară.

Votul femeilor în camera italiană. Una din ședințele trecute ale camerei italiene s'a ocupat cu o petițiune a doamnei Anna Maria Mozzoni și a altor doamne, cari cereau drepturi politice și administrative. Deputatul Cuzzi a dat cetire petițiunii, apoi deputatul Mirabeli a luat cuvântul spunând că sunt foarte solide bazele dreptului de vot dat femeilor și că sunt motive economice, civile, intelectuale, morale și religioase pentru ca statul italian să acorde femeilor dreptul de a vota. În urmă a demonstrat cum obiecțiunile fizio-logice. În ce privește energia morală, femeile au dovedit că au tot atâta energie cât și bărbații. Dep. Luigi Luzzatti a vorbit și dânsul în această chestiune. Participarea femeii la viața publică italiană, a spus Luzzatti, ne va permite să considerăm multe chestiuni vitale dintr'un punct de vedere mai impersonal, mai altruist. Femeile trăesc în sânul familiei, uitate, în tăcere, ele se sacrifică pentru binele fiilor lor. În politici ele ne-ar aduce o adevărată purificare. Femeia în legislatură va cere

guvernului să ia măsuri pentru a se construi case igienice. Femeile lucrătoare ar fi asigurate atunci, că bărbații nu și-ar mai face partea leului, când este vorba de legi pentru muncitorime. Cine nu vede că salariile bărbaților cresc cu mult mai mult decât cele ale femeilor și aceasta numai pentru că în cameră nu se găsește cine să așere și drepturile femeilor. După lungi discuțiuni, la cari au luat parte numeroși deputați, camera a aprobat ca petițiunea în chestiune să fie recomandată guvernului.

Un congres internațional al păcii se va ține pe la sfârșitul lunii August în München. Acest congres se va convoca de către societățile germane de pace, cari actualmente sunt întrunite în orașul Eisenach.

Mișcarea revoluționară în Rusia. Poliția din Pet-rsburg a înconjurat erii politehnice și a făcut percheziții în numeroase locuințe studențești, confiscând 12 bombe, numeroase puști, dinamită, granațe și alte materii explosive. 15 persoane, între cari și femei, au fost arestate.

Deputații basarabeni în Dumă. »Basaraba«, foaia naționalistă din Basarabia, deplânge nenorocirea ce a căzut peste basarabeni că au trimis în Dumă numai deputați ai biroucrăției. Cauzele acestui fapt, ziarul în chestiune le resumă în ignoranța alegătorilor, pe deoparte căci acest guvernământ e cel mai inapoiat în cultură din întreaga Rusie, iar pe de alta în nedreptățile și abuzurile ce s'au făcut cu ocazia alegerilor și că preoții din Basarabia sunt în potriva mișcării populare și sunt slugi plecate ale guvernului.

O adunare de protestare a Slovacilor din America.

În 10 Februarie s'a ținut în Cleveland (America), după cum cetim în foaia »Românul«, o adunare de protestare a slovacilor emigrați. La ordinea zilei a fost votarea unei moțiuni de protestare contra recetelor persecuțiuni îndreptate de către autoritățile ungare contra naționalităților și îndeosebi în contra Slovacilor din Ungaria.

La acest meeting au fost invitați să participe și Românii din Cleveland, cari s'au prezentat în număr mare la această adunare. La intrarea lor în saală au fost primiți cu vii aplauze apoi au fost conduși la locul de onoare în dreapta tribunii.

Adunarea a fost deschisă de către preotul slovac Furdak, care zugrăvește în colorii vii suferințele naționalităților din Ungaria. Vorbește mai pe larg despre persecuțiunile, cărora sunt expuși îndeosebi Slovacii, și despre maghiarizarea școlilor.

A luat apoi cuvântul primarul orașului Cleveland, d-l Johnson, care a onorat adunarea cu prezența sa. În introducerea vorbirii sale, d-l Johnson, își exprimă recunoștința, că mulți dintre cei mai buni oficanți ai orașului sunt emigrați străini, sau d'acei, cari își trag originea și sunt urmașii emigraților. Își exprimă părerea de rău, că nu cunoaște îndestul lucrurile din Ungaria, deci nu poate să vorbească a-a mult la lucru din chestie, dar de altfel și el este în contra oricărui guvern, care persecută cetățenii. America trebuie să doze exemplul. Lăsați să meargă America în frunte, în lupta mare pentru pace; lăsați

să fie patria omului liber, lăsați să fie țara primă, care face pace fără arme și sânge. Cleveland să servească ca exemplu altor orașe. Calea cea mai bună pentru a susține o guvernare bună, este de a avea interes în sine și pentru sine. Dacă Cleveland este bine administrat, nu este cauza un om oareși-care singur, ci întregul locuitorilor, ca un mediu bun și element de ordine. Calea cea mai bună de a delătura o subjugare în streinățate, este, de a sprijini toate nizuințele, cari au de scop final o administrare bună, nu numai în Cleveland, dar în întreaga țară.

După vorbirea d-lui Johnson, primită cu vii aplauze a luat cuvântul în numele Românilor părintele Dr. Ep. Lucaciu, care a expus de-asemena situația gravă, în cari se află naționalitățile din Ungaria. »Am venit, a zis părintele Lucaciu, îndemnați de iubirea pentru voi, ca să arătăm, că naționalitățile și aci trebuie să țină la olaltă și să se lupte împreună. Vă dorim din inimă, ca stăruințele voastre, care-s și ale noastre, să-și ajungă scopul dorit, de-a curma șirul suferințelor și fărâdelegilor.«

Au mai vorbit apoi încă mulți oratori slovaci și poloni și la sfârșit s'a votat următoarea rezoluțiune de protest: »De oarece limba slovacă în toate colegiile și seminarele din Ungaria pe teritoriul slovac este oprită, și studenții slovaci sunt pedepsiți dacă studiază limba slovacă, și numai privatim, și de oarece ziarele slovace sunt persecutate prin procese și puse în stare atârnatore de guvern și patrioții slovaci sunt aruncați în temniți, dacă apără drepturile conaționalilor lor, chiar ca și românii ori sârbii; se hotărăște, ca slovacii, românii și sârbii au tot același drept, ca toți oamenii liberi, în nizuința lor de a-și susține limba. Că noi îmbărbătam jurnalele slovace și ale naționalităților, să continue lupta pentru sprijinirea drepturilor slovacilor și naționalităților, și noi, ca cetățeni americani, dejudecăm procedura judecătoreie care pedepsește patrioții slovaci și ai naționalităților, pe baza invinuirilor false.«

Intre aclamațiuni nesfârșite s'a ținut ședința cu hymnul »Hej Slovaci«.

Schisma aromânească.

(O voce aromână.)

Dela ruperea relațiilor diplomatice între Grecia și România și declararea conflictului, dela accentuarea dorinței aromânilor de a se emancipa de sub puterea patriarhală, dela acordarea drepturilor politice prin iradeaua din 9 Mai 1905, de atunci și până astăzi se vântură ideea de o schismă aromânească.

Patriarhul în continuu, când se vede prins cu ușa și nu poate da răspunsul necesar și convenabil lui și elinismului întreg din cauza nedreptății ce o susține, răspunde »cum declara schismatici și pe aromâni cum am făcut și cu bulgarii«.

Toți creștinii se îngrozește la auzul acestui cuvânt »schisma« crezându-se cei mai nenorociți pe lume, dacă patriarhul le va zice schismatici. Lucrul însă nu este tocmai așa de grozav după cum se pare. Dorința noastră de a avea o biserică națională, nu cade în contradicție cu nici un canon bisericesc și cu nici o învățătură apostolică, ci ea este în contradicție numai cu voința Grecilor de a avea o biserică mare grecească și nu ortodoxă.

Dacă patriarhia ar fi dorit cu drept cuvânt să fie cu adevărat ecumenică și să intruizeze în ea toate bisericile ortodoxe creștine din Turcia-Europeară, trebuia să fie cu toate popoarele din aceasta provincio, numă, și nu cu unele ca de ex. cu Grecii numă, iar cu restul ciumă.

Fiindcă nu poate o mamă bună, care dorește numai bine fiilor ei, să poruncească îndepărtarea unui fiu nevinovat dela sânul ei, pentru că îi cere pâine și nu piatră. Aromânii nimic bun nu pot căpăta dela patriarhie pentru hrana sufletească.

Că patriarhia e o mamă vitregă pentru noi, — serie un Aromân — și aceasta o știm și poate să o știe toată lumea că iubirea ei cea mare pentru noi se oglindește în faptele odioase ce le săvârșește în Macedonia prin masa criminală a an-tarților.

Dar să vedem pentru moment ce se înțelege prin schismă în limbajul teologic. Vom deschide prelegerile profesorului de istorie bisericească dela facultatea de teologie din București, și vom vedea cum definește schisma. El zice elevilor săi: Schisma în termin teologic este desfigurarea învățăturii bisericești relativă la disciplina bisericeii. Prin schismă deci, înțelegem deslipirea dela o adevărată religie pentru motive privitoare la cult, administrație și disciplină privite în formă nu și în fond.

Ne am făcut oare noi vinovați de o atare abatere până acum? Atingem întru câțiva, vreuna din regulile disciplinare ale bisericeii? Ne abatem dela adevărata firmă a credinței, când cerem și noi o biserică națională? Răspundem negativ. Patriarhia însă răspunde afirmativ. Ea zice că noi ne abatem și deci suntem schismatici, când cerem limba noastră națională în biserică!

Dar oare așa să fie? Ce cerem noi? Nimic mai mult decât permisiunea de a ceti românește în biserică, deci preoți români și încolo recunoaștem ca și până acum pe patriarh de cap bisericesc.

Aceasta să fie o greșală care să atragă asupra-ne schisma? Dar dacă așa stă lucrul, apoi în categoria noastră intră și alte națiuni, cari au fost și ele supuse patriarhiei și cari astăzi au biserică lor națională!

Și după cum li s'a acordat lor acest drept tot asemenea și pentru aceleași motive ni-se cuvine și nouă. Ce oare prin te-roare vrea să bage groaza în noi? Prin amenințarea cu schisma vrea să ne facă să renunțăm la un drept al nostru?

Atunci de ce nu a uzat de această putere și față de puternica Rusie? De ce s'a înmuat corbicia patriarhia în fața lui Petru cel Mare? De ce a acordat aceste drepturi Greciei libere, oare are legături de sânge cu ea, nu putea Grecia să stea sub patriarhie?

Cum de a venit patriarhia și a recunoscut bisericeii române autocefalia și de ce nu a declarat-o schismatică?

Canioanele ne acordă acest drept, căci dacă nu ar fi permis pentru noi, apoi canioanele nu se schimbă ele sunt aceleași și de un lucru nepermis dar acordat, atrage după sine pedeapsa de o interpretare greșită și din faptul că s'a dat autocefalia bisericilor de mai sus, ne dă dreptul și nouă la cererile noastre.

Și noi suntem creștinii ortodoxi ca și Rușii, Grecii, Sârbii, Aromânii liberi, pentru ce dar ei să se bucure de un drept mai mult ca noi, oare nu suntem toți egali în fața lui Dumnezeu și a bisericeii lui?

De ce ne amenință patriarhia cu schisma ca pe niște copii mici? Dar avem ca exemplu biserică bulgară care în anul 1872 Septembrie în 16, patriarhul de atunci Antim al IV împreună cu sinodul său, a declarat-o de schismatică, trimițând tot odată o enciclică la toate bisericile ortodoxe cerând aprobarea lor. Însă nici biserică Rusiei, nici a României în frunte cu metropolitul Nifon, nici a Serbiei, precum și celelalte patriarhii, nu s'au grăbit a răspunde atunci la acea enciclică, după cum nici cei de astăzi nu se grăbesc a le răspunde. Pe noi nu ne interesează dacă Bulgarii sunt sau nu schismatici, ci deducem că patriarhală, dorește contrariul celor afirmate prin ea.

Ce este dar schisma patriarhală, cu care ne amenință patriarhul actual? Nimic mai mult decât o gogorită.

Apoi dacă Grecia are rudenie de aproape cu patriarhia și tot a voit să se emancipeze de ea, ne mai voină să mai fie supus patriarhiei și deci a părăsît-o, cu atât mai mult noi care nu avem absolut nici o legătură cu ea, trebuie să avem o biserică națională?

Dacă toate popoarele ortodoxe supuse patriarhiei, ajungând la cunoștința națională, s'au despărțit de ea, avându-și

Leona.

— »O stafetă a venit și s'a informat de locuința lui Milan Smolajew. L'am condus la Teuta, nevasta lui Milan.«

— »Și ce veste i-a adus?«

— »Nu pot să ți spun. Ea m'a alungat de-acolo și a convorbit cu el cu ușa încuiată.«

— »Reîntoarce-te și observă cu atențiune ce se mai petrece.«

— »Mamă, eu din cele auzite cred că Milan va fi liberat.«

Bătrâna se apropia de el și-i puse mâna pe cap.

Dimitri eși dinaintea casei așteptând sosirea băiatului.

Băiatul reîntorcându-se curând, aduse știrea, că Teuta s'a dus cu copilașul său la o vecină, de unde nu s'a mai întors cu copilașul. După aceasta stafeta a părăsit casa luând cu sine șerparul lui Milan și câteva arme. Teuta după ce s'a închis gânte și caprele, a plecat și ea în urma băiatului.

— »Ei bine«, zise Dimitri, primește aceasta ca mulțumită, și-i întinse băiatului o mână de tutun. Acesta mulțumi și se depărta.

După toate acestea, Dimitri intra în casă, unde apropiindu-se de mamă-sa îi

zise: »Mamă, eu plec să-mi împlinesc votul.«

— Umblă în pace, îi zise ea, și-l ajută să se îmbrace, s'apoi i-a dat pușca și hanjarul. El se pleca salutând-o, ea îi întinse mâna și-l sărută pe frunte.

Curând Dimitri se afla pe drumul îngust, nenulbat care înserpentine mară ducea din sat printre stânci. Era drumul ce-l făcuse și Teuta în dimineața acelei zile. Pe platoul de de-asupra orașelului Risano, unde odinioară făcuse popas caravana lui Milogeji, Dimitri se opri și căutându-și un loc ascuns, își pregăti armele de atac. Din ascunzișul acesta putea să vadă el în toate direcții și drumul ce ducea dela Risano la Ubalac. O tristă și adâncă tăcere domnea în jurul său. Suprafața golului strălucea în toată spl-ndoarea, ear dincolo, scăldat în razele soarelui era situat orașelul cu munții care-l dominau. Dimitri stătu așteptând cu mare încordare ceasuri întregi în poziția descrisă.

Soarele trecuse de zenit, când el văzu în depărtare cum pe cărarea îngustă se apropie o păreche de Morlakki. Ochiul lui ager, deși din depărtare mare, recunoscu pe cei așteptați. Aceștia urcau cărarea îngustă și ajunseră pe platoul, dela care nu era tocmai departe ascunzișul lui Dimitri.

El îi lăsa pe amândoi să se apropie până la o distanță de-o pușcătură, răzima pușca de un colț de stâncă și ținti. Urma o detunătură. Dimitri se ridica și prin fum el se îmbrăștase căuta cu seto după victimă. În acest moment se auzi și de jos o detunătură. C'un strigăt de durere și cu mâinile apăsate pe piept, Dimitri căzu în genunchi, apoi c'o injurătură strașnică se ridică din nou și se târi pe brânci până la marginea abisului unde se aflau bucăți mari de pietri. De acestea pietrii cățărindu-se s'a ridicat în picioare și palid ca moartea sta în așteptare.

Milan și Teuta urcau drumul. Atunci Dimitri își smulse hanjarul dela șerpar și încordându-și ultimele forțe tăia funia, care lega între sine blocurile de peatră, apoi cu o supremă încordare își aieptă toată greutatea trupului în lanțul de pietri. Acestea mișcându-se din loc se rostogoliră c'un vuiet grozav spre abis.

Teuta văzând valul de pietri venind spre ei se arunca înaintea lui Milan ca să-l scape de moarte cu însuși trupul ei, dar — în același moment căzu sdrobotul ei pământ, târând cu sine în abis și pe bărbatul ei.

fiecare biserică națională, de ce oare noi să fim lipsiți de acest drept?

Rămăsesem noi și albanezii în întuneric, dar soarele readeșteptării naționale a răsărit și ne-a luminat, văzând acum cine suntem. Știm că nu suntem Greci, cerem biserică noastră națională și mâne vor cere și Albanezii.

ȘTIRILE ZILEI.

20 Februarie v.

Brașovul pentru Brad. Corpul profesoral de la școlile noastre medii și superioare din Brașov a hotărât să contribuie corporativ 1000 (una mie) de coroane pentru gimnaziul din Brad.

Reprezentanța fundației Gozsdó s'a intrunit eri Luni în Budapesta în ședința obișnuită sub prezidiul I. P. S. Sale metropolitului Ioan Mețianu.

Ministrul Apponyi la Cluj. Eri în 4 l. c. a sosit ministrul Apponyi în Cluj, unde a presădat la solemnitatea unei promovări sub »auspiciis Regis«. Senatul universitar în frunte cu rectorul Dr. Moldovan Gergely a salutat pe ministru. Tânărul doctor în drept, care fu promovat se numește Kuncz Ödön. Ministrul i-a predat în numele Majestății Sale inelul de diamant, cu care fu distins. Apponyi va petrece încă o zi două în Cluj și va vizita cu această ocaziune școlile și așezămintele de acolo.

La petrecerea populară de Duminecă, ce o va aranja tinerimea noastră, se va efectua următorul program: 1. a) G. Dima: »Trei colorii«. b) N. Popovici: »Un regret«. 2. a) F. Abt. »Seara«. b) T. Popovici: »Pribeagul«. 3. Declamațiune. 4. a) T. de Flondor: »Cântecul marinarilor«. b) Ștefu: »Foaie verde foaie lată«. 5. a) I. Vidu: »Răsunetul Ardealului«. b) G. Dima: »Vivandiera«. 6. Teatru. La producție își va da concursul său binevoitor d-l Nicu Danielopol, absolvent al conservatorului din București. Având petrecerea caracter popular românesc e de dorit ca damele și domnișoarele să se prezinte la petrecere în costume naționale. După producțiune joc. Inceputul la 7½, oare seara. Prețul locurilor: Balcon și fotel à 2 cor., parchet à or. 120 galea (loc numerotat) 1 cor. Studenți (loc de stat) à 50 bani.

Precum aflăm, banchetul corporațiunii meseriașilor, care era să se țină acum Duminecă, s'a amânat din cauza petrecerei populare, pe Duminecă 17 Martie n.

Masa studenților academici din Cluj. Se știe că direcțiunea institutului financiar »Economik« din Cluj a luat inițiativa pentru instituirea unei mese a studenților universitari din Cluj. Lucrarea aceasta începută la 1902 a dat roade foarte bune ales, că acum și casele fundației Ioan Petran au fost transformate în internat pentru studenții academici. Cu ocaziunea dării de seamă pentru gestiunea anului 1906 direcțiunea numitului institut face raport și despre mersul acestei instituțiuni. Estragem câteva cifre, ca îndemn și pentru alții ca să contribuie în folosul acestei mese. Incasările anului 1906 au fost de cor. 2160 la care adaus soldul numărării din 1905 totalul încasării or. anului 1906 fac cor. 3794-36 cea mai mare parte contribuiri din partea băncilor. Dintre privați însemnăm pe Ales. Mocsonyi 100 cor. Alexă Pocol 50 cor. ș. a. Cheltuielile au fost de cor. 3624-30 din această sumă au fost întreținuți în sem. II al anului școl. 1905/6 22 studenți și în semestrul I din 1906/7 alți 22 studenți. Din 1902 au beneficiat la această masă 211 universitari și s'au cheltuit peste 12 mii cor.

Necrolog. Din Cernăuți ne vine știrea despre încetarea din viață a d-lui *Ilarie Onciul*, consilier la curtea de apel din Liov fost deputat în dieta Bucovinei.

Distincțiune. Din incidentul expoziției jubilară române regele Carol a conferit ministrului Kossuth marea cruce a ordinului »Steaua României« iar secretarului de stat Szerenyi marea cruce a ordinului »Coroana României«.

Epidemia de scarlatină bântue în mod amenințător în Orăștie. Din cauza aceasta s'au suspendat prelegerile la gimnaziu și la școala elementară a colegiului Kun.

Procesul studenților ruțeni. După cum comunică zărele, procesul studenților ruțeni cari au provocat turburări la universitatea din Lemberg, va fi judecat de tribunalul militar din Viena.

Lengyel Zoltan a apărut eri Luni pentru prima oară înaintea judelei de instruc-

țiune din Budapesta spre a fi ascultat în procesul de calumnie ce i-l'a intentat fostul ministru de Justiție Polonyi Lengyel a declarat că primește răspunderea pentru articolul incriminat, dar până ce nu va putea examina toate depunerile ce sunt la acta nu e inclinat de a face din parte-i depuneri amănunțite și a cerut un termen de 8 zile, pe care judele i-l'a și încuviințat. Intre depunerile amintite sunt și acele ale baronei Schoenberger, pe cari Lengyel le declară de minciuni ordinare.

Din Cluj ni-se scrie: Revista »Pedagogia Română«, a căreia apariție a fost anunțată pe ziua de 1 Martie n. 1907, din cauza unor încercături tehnice va apărea numai la 1 Martie st. v. 1907.

De la corporațiunea de meserii ni-se comunică următoarele: Direcțiunea corporațiunii de meserii lucrează neîntrerupt spre a ajunge o stare cât mai favorabilă în privința manipulațiunii afacerilor oficiale, cât și în privința vieții autonome a meseriașilor, nizuindu-se a demonstra utilitatea și binefacerea acestei instituțiuni pentru meseriași. În 27 Februarie a. c. s'a constituit comisiunea de consfătuire pentru meseriași. Comisia aceasta care constă din 5 membri și-a pus de problemă a da în ori și ce afacere, adusă la cunoștința ei, sfat și deslușiri. În cazuri nenumărate stă meseriașul fără sfat și nu numai în afaceri de meserie și negoț, ci și în afaceri de întreprinderi și juridice. Mai cu seamă meseriașul mic este acela căruia în munca zilnică după agonisirea pâinei îi lipsește cea știință de care, cu toate că nu cade în sfera meseriei sale, are așa mare trebuință. Necunoașterea legilor, nenumăratele ordine și deciziuni edate de administrația publică i-a cauzat meseriașului multe neplăceri și mai multă pagubă materială. În practicarea meseriei și a întreprinderilor diverse și-au pierdut mulți meseriași averea lor, fiindcă n'au fost informați și deslușiți în mod îndestulător, cu toate că li-s'ar fi putut ajuta și mai de vreme cu sfat bun. Comisia aceasta pentru sfătuirea meseriașilor caută acum a rezolva aceasta foarte importantă întrebare industrială și socială. Deci fie-care membru al corporațiunii de meserii se poate adresa cu deplină încredere în ori și ce afacere, fie chiar afacere judecătorească, la corporațiunea de meserii, căci sigur se va împărtași de scutul și apărarea ei. Comisia de sfătuire ține odată pe săptămână în fie-care Luni de la 6—7 seara oră de convorbire, când ori și care meseriaș i se poate adresa cu întrebări verbale sau în scris pentru sfat.

O afacere senzațională în München. Telegrammele au adus știrea că s'a descoperit asasinul unui tânăr numit Hentschel din München, care dispăruse acum trei ani. Iată amănuntele: Acum trei ani dispăruse din München tânărul Hentschel, fiul unui mare fabricant din acel oraș. Cu o seară mai înainte el fusese văzut într-o cafenea cu mai mulți prieteni, după-ce încasase de la o bancă mai multe mii de mărci. El spunea, că în acea seară va pleca la Hamburg. De atunci nu a mai fost văzut. Ideea că s'ar fi sinucis era exclusă, deoarece Hentschel era un tânăr, care iubea foarte mult viața. Abia acum după trei ani iată că se prezintă la un giuvaergeriu din München un individ, care voește să vândă un inel de aur cu brillante și care avea monograma lui Hentschel. Giuvaergeriul a înștiințat numai decât poliția, care a arestat pe individul în chestiune. Acesta a mărturisit că el a omorât pe Hentschel. El a mai spus că are și un complice din societate bună, un cunoscut al victimei.

O mască arestată. La balul costumat al coloniei estoniene din Petersburg, s'a văzut o mască îmbracată într-un costum, care reprezentă uniunea poporului rus. Haina îi era împodobită cu instrumente de bandit și plină de sânge. Poliția a arestat această mască.

Din ținutul Năsăudului, 3 Martie n.

Maghiarizarea progresa? Puternicii zilei de astăzi, cât întrebând de oameni, cât mai mult în zelul lor de a maghiariza, s'au opinit tare cu școlile lor de stat printre Români în ținuturi curat românești. Mă prind, că domni din Budapesta, în loc de a se gândi la fericea și bunăstarea locuitorilor din țară — și noaptea în vis văd o Maghiarie Mare, cu care apoi vor să întoarne globul pământului și fără osie.

Au cheltuit zeci de mii de coroane cu edificarea școlilor de stat și în părțile năsăudene, cum sunt d. e. cele din Salva, Telciu, Zagra, etc. Au și făcut mari progrese în învățarea limbii maghiare în acele părți, despre ce m'am convins și anume: Călătorind dela Betlean pe drumul ce duce spre Năsăud, cea diatău comună româ-

nească este Sasarmul. Aci, după cum sunt informat, numai o singură familie ungurească este și doară 2—4 persoane de ungur, fără carte. De câțiva ani — paremi-se grofii Betlenești — ca să nu piară neamul, au zidit în acea comună o biserică reformată, care neavând turn nu seamănă a biserică. Ca să nu fie lumea dusă în eroare, a pus totuș pe frontispiciul acelei clădiri cu litere mari aurite următoarea inscripțiune; »*Dicsöség Islemek*«.

E de însemnat, că acel drum e foarte umblat. Se transportă dela fabricile de munte multe scânduri și lemne de brad la gară în Betlean. Căraușii — cu excepțiunea câtorva Jidovi — sunt toți Români. Tre-când odată prin acea comună, încet, căci drumul era plin de cară încărcate, unul dintre cărauși — un cotângan român, țin-tește ochii spre inscripțiunea bisericii și se pune pe cetite iată așa: »*Dik szósi Islonok*«. Surprins de progresul maghiarizării, m'am întrebant, că oare ce va fi de neamul nostru, de se vor edifica mai multe școlile printre Români, dacă cu puținele școlile ce sunt, au ajuns pân' acum la un rezultat așa de zdrobitor, căci cel ce cetise inscripțiunea a fost un discipul al numitelor școlile de stat.

Ceeace însă m'a intristat cu adevărat a fost vestea că, în comunele curat românești Sasarm și Chiura e proiectat a se edifica școlile de stat. Două comune românești în imediata vecinătate, unde preotesc doi frați de zeci de ani și nu au ajuns nici unul să aibă școală corăspunzătoare, ba în Sasarm, a cărei preot este teolog de Budapesta cu multă carte și iscusință, încărcat de merite — poate patriotic, căci dânsul capătă cel mai mare ajutor de stat în acel tract, — a fost ajutor de stat la șalarul învățătoresc dar din cauza edificiului școlar necorăspunzător fu retras ajutorul și astfel nu se capătă un învățător diplomat.

Acuma, precum m'am informat, în anul trecut, ambele aceste comune s'au scuturat de greu atea susținerii școlii confesionale, căci comitetul comunal împreună cu preoții lor au primit școlile de stat. Astfel peste puțină vreme atât cotânganii români din Sasarm cât și cei din Chiura vor și ceti corect inscripțiunea de pe frontispiciul bisericii reformate din Sasarm spre lauda și preamărirea maghiarizării...

Călătorul.

Mulțămită publică.

La petrecerea cu dans a studenților dela gimnaziul gr. or. român din Brașov, ținută în 29 Iannarie 1907 sub patronajul Preastimatei domne *Elena Ioan Săbădeanu*, au intrat la casă în favorul mesei studenților români din Brașov următoarele suprasolviri:

D-na Elena Săbădeanu 60 cor., d-l A. Dobrescu comerciant Ploști 20 cor., Const. Popovici 18 cor., N. Dima, d-na Maria Muntean, Petru Popovici câte 10 cor., d-șoara S. Stănescu, Dr. L. C., Dr. E. Lemenyi câte 8 cor., Frații Simay, Ioan Spazinsky, d-na M. Maxim câte 6 cor., Virgil Onițiu, d-na I. Burduloiu, d-na Minerva Dr. N. de Lemenyi câte 5 cor., G. Dima, D. Făgărășan, d-na S. Damian câte 4 cor., G. Chelar, N. Chiornița, d-na A. Hamsea, N. Dușoiu, d-na Maria Broju, I. Lenger, N. Garoiu, P. Muntean, Ioan Maximilian câte 3 cor., Dr. I. Bunea, Dr. St. Stinghe, d-na M. Maximilian, d-na Iulia Richter, Simon, sublocotenent, Suciu, locotenent, C. Moga, d-na Izzarevits câte 2 cor., A. Ciortea, Peteu, M. Roncea, Aurel Oancea stud câte 1 cor. Suma suprasolvirilor 244 cor.

Venitul curat al petrecerii în sumă de 116 cor. s'a administrat la cassa mesei studenților.

Primească generoșii sprijinitori ai mesei studenților noștri cele mai călduroase mulțămite. — *Direcțiunea școlilor medii gr. or. rom. din Brașov.*

ULTIME ȘTIRI.

București, 5 Martie. În ședința de eri a camerei dep. Emil Costinescu a interelat pe d-l prim-ministru asupra situațiunii create guvernului prin retragerea proiectului pentru reorganizarea învățământului superior. Toată lumea, spuse d-sa, a rămas surprinsă că guvernul a retras proiectul d-lui Dissescu, după-ce declarase că va lupta cu ultima energie pentru susținerea lui. Cum se explică faptul acesta? Se explică că guvernul a recunoscut călcările de legi pe cari le făptuise. G. Gr. Cantacuzino răspunzând d-lui Costinescu, spune că guvernul, retrăgând proiectul de lege al d-lui Dissescu, a cedat unei înalte rațiuni de stat. Hotărârea de a se retrage proiectul de lege

al învățământului superior a fost luată de întreg consiliul de miniștri și cetind exemple de asemenea precedente, a spus cum Ion Brătianu, la 1883, a retras la Senat, legea asupra taxei pe moștenirile directe, iar la 1886, la Cameră, legea asupra convenției consulare cu Germania. După-ce a mai vorbit în contra închiderii discuției d-l Ionel Brătianu, căruia i-a răspuns d-i prim-ministru, Camera a trecut la ordinea zilei.

Lemberg, 5 Martie. La universitate s'au întâmplat din nou ciocniri între studenții poloni și ruțeni. S'au sistat prelegerile și universitatea a fost închisă.

Petersburg, 5 Martie. Președinte al Dumei va fi ales, probabil Golowin.

Roma, 5 Martie. Ziarul »Tribuna« asigură din isvor competent că regele Italiei, după-ce va vizita, la sfârșitul lunii Aprilie, pe regele Greciei, la Atena, se va duce la București ca să viziteze Curtea română. Această îndoită călătorie face să se creadă presupunerea că regele Italiei are scopul d'a mijloci o împăcare între România și Grecia. În sferile oficiale însă nu se știe nimic de așa ceva. E adevărat numai atâta, că regele Italiei va porni spre Atena pe la sfârșitul lunii Aprilie.

Londra, 5 Martie. Se anunță din Hometown, o localitate din America de nord, că s'a întâmplat în noaptea de Duminecă o groznică catastrofă. O magazie a societății căilor ferate din Pennsylvania, în care se afla o mie de funți de dinamită a sărit în aer. Explozia a avut o întindere de 30 klm. Ea se datorește neglijenței unui lucrător italian care a intrat cu țigara aprinsă în magazie. În urma violentei exploziuni, lucrătorul în chestiune a fost rupt în bucăți. Alți 31 muncitori aflați în vecinătatea magazinului, au fost ucși. Cantitatea de dinamită a fost destinată pentru lucrările unui tunel. Toate edificiile și mașinele din apropierea locului catastrofei, au fost dărâmate, nimicite.

Londra, 5 Martie. Două vapoare germane »Marsia« și »Heiene« s'au ciocnit în dreptul Doverului. »Heiene« s'a scufundat; s'au înecat opt oameni din echipajul. Restul echipajului a debarcat la Dover.

Londra, 5 Martie. Eri au avut loc la Londra alegerile pentru consiliul comitatului. Lupta a fost crâncenă. Partidul progresist formând de mai mulți ani majoritatea în conziliul comitatului a fost combătut de partidul moderatilor cu acuzarea de a fi cheltuit în mod risipitor banii contribuabililor și că au favorizat proiectele socialiştilor. Partidul progresist a suferit o zdrobitoare înfrângere.

Diverse.

Libertatea presei în China. Ziarul »Echo de Tien-Tsin« publică noul regulament al presei, ce s'a introdus în China. Intre altele regulamentul conține următoarele dispozițiuni:

E interzis să se blameze actele personajilor din familia imperială.

E interzis să se protesteze fără motive plauzibile, împotriva actelor guvernului.

E interzis să se publice știri sau informațiuni cari pot să vateme liniștea publică.

E interzis să se publice știri privitoare la faptele interioare sau exterioare ale guvernului, fără autorizația specială a autorităților.

E interzis să se publice articole sau știri protivnice moralității.

E interzis să se exprime vre-o părere cu privire la rezultatul probabil al afacerilor criminale sau urmărilor judiciare, cari sunt încă în judecată.

E interzis să se dea în vileag secretele unui individ sau să se scrie împotriva fericeii sale.

Știrile neesacte sau informațiunile false trebuie să fie corijate imediat, la simpla cerere a interesatilor.

Nici un ziar nou nu poate fi pus în circulație fără autorizația biroului poliției.

Ziarul adaugă că aceste regulamente nu se aplică decât presei indigene.

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.
Redactor respons. interim.: Victor Branisee

Dr. STERIE N. CIURCU.

s'a mutat

VIII Kochgasse Nr. 29 — Viena

Consultatiuni

cu celebritățile medicale, cu specialiștii de la facultatea de medicină din Viena.

Telefon nr. 17065.

„SILVANIA“, institut de credit și economii, societate pe acțiuni în Șimleul-Silvaniei.

CONVOCARE.

Domnii acționari ai institutului de credit și economii „SILVANIA“, societate pe acțiuni, în virtutea §-lui 29 din statute se invită la

XIX-a adunare generală ordinară,

care să va ținea în Șimleul-Silvaniei la 21 Martie st. n. 1907 înainte de amiază la 10 oare, în localitatea institutului.

Obiecte puse la ordinea zilei sunt:

1. Raportul anual al direcțiunii.
2. Raportul comitetului de reviziunea asupra contului anual, al bilanțului și a propunerilor pentru împărțirea profitului.
3. Stabilirea bilanțului anual și fixarea dividendelor.
4. Determinarea scopului, spre care este a se întrebuința suma provăzută în §. 99. p. f.
5. Fixarea prețului marcelor de prezență și a plăților pentru membrii din direcțiune și comitetul de supraveghere și al adausului de plată pentru funcționari.
6. Eventuale propuneri.
7. Esmiterea alor 3 membri pentru verificarea procesului verbal.

Șimleul-Silvaniei, în 21 Februarie 1907.

Direcțiunea institutului.

BILANȚUL

institutului de credit și economii „SILVANIA“ din Șimleu, încheiat cu 31 Decembre 1906.

CONTUL BILANȚULUI.

ACTIVE :		Cor.	fil.	PASIVE :		Cor.	fil.
Cassa:				Capital social	Cor. 300,000 —		
Numărar	Cor. 23,311 98			din emisiunea III.	„ 69,813 40	369 813 40	
Timbre	„ 1,592 40	24,904 38		Fond de rezervă		300,000 —	
Escompt		2,357,335 75		Fond de penziuni		31,195 79	
Imprumuturi ipotecare		735,666 36		Fond cultural		4,165 33	
Credite personale		62,781 02		Fond special de rezervă		281 73	
Cont-curent		381,127 45		Depuneri		1,969,522 61	
Impr. pe amanete		1 679 —		Reescompt		1 142 088 39	
Efecte		133 903 13		Dividende neridicate		1,251 —	
Depuneri proprii		5 483 19		Deposite		30 673 30	
Realități		182,628 60		Creditori		1,224 —	
Debitori		11,023 63		Transitor:			
Mobilier	Cor. 3,510 —			Interese anticipate:			
Amortizare	„ 310 —	3,200 —		la escompt	Cor. 22 811 —		
Avansuri și diverse		7,070 39		la ipotecare	„ 7,404 —	30,215 —	
Transitor:				Spese de fondare		1,140 —	
Interese restante:				Profit curat:			
la escompt	Cor. 15,000 —			transpus	Cor. 5,284 97		
la ipotecare	„ 5 584 —			pe anul 1906	„ 65 593 55	70,878 52	
la efecte	„ 4,547 44	25,131 44					
Interese anticipate la reescompt		11,605 —					
Arânzi restante etc.		8,909 73					
		3 952 449 07				3 952 449 07	

PROFIT ȘI PERDERE.

EȘITE :		Cor.	fil.	ÎNTRATE :		Cor.	fil.
Interese:				Profit transpus		5,284 97	
la depuneri	Cor. 90,610 17			Interese:			
„ reescompt	„ 43,292 80	133 902 97		dela Escompt	Cor. 158,771 03		
Spese:				„ Hipotecare	„ 57,837 35		
Salare pentru funcționari, membrii în direcțiune și comitetul de supravegh.	Cor. 35 601 59			„ Personale	„ 4,734 34		
Relut de cortel	„ 2,304 98			„ Cont-curent	„ 23,568 13		
Marce de prezență	„ 1,625 —			„ Depuneri proprii	„ 314 19		
Telefon tip. luminat	„ 10,996 84	50,528 41		„ Efecte	„ 5,600 77		
Dări:				„ Impr. pe amanet	„ 114 51		
Dare directă	Cor. 9,744 42			de întârziere	„ 6 038 —	256 978 32	
10% după int. de dep.	„ 8,543 97			Arânzi		7,133 35	
Perceputație	„ 386 98	18,675 37		Proviziuni		7,621 43	
Descrieri:							
Mobilier	Cor. 310 —						
Dubioasă	„ 466 80	776 80					
Chirie		2,150 —					
Scopuri de binefacere		106 —					
Profit transpus	Cor. 5,284 97						
pe anul 1906	„ 65,593 55	70,878 52					
		277,018 07				277,018 07	

Șimleu, la 31 Decembre 1906.

Andrei Cosma m. p.,
director executiv.

Nicolau Măntău m. p.,
secretar.

Ioan P. Lazar m. p.,
șef-contabil.

DIRECȚIUNEA :

George Pap de Băsești m. p., Alimpiu Barboloviciu m. p., George Maior m. p., Vasiliu Papp m. p., Gavril Trif m. p.,
președinte.

Vasiliu Păcaș m. p., Augustin Vicaș m. p., Augustin Marcuș m. p., Mihail Bohățel m. p., Dr. George Pap m. p.

Subscrisul comitet am revăzut aceste conturi și le-am aflat în ordine:

Șimleu, la 21 Februarie 1907.

Comitetul de supraveghiere:

Forian Cocian m. p., Iosif Diamandi m. p., Aurel Orian m. p., Dr. Octavian Felecan m. p., Antoniu Băliban m. p.,
președinte.

Cursul la bursa din Viena.

Din 4 Martie n. 1907.

Renta ung. de aur 4%	113 70
Renta de corone ung. 4%	94 95
Imp. căi fer. ung. în aur 3 1/2%	84 10
Imp. căi fer. ung. în argint 4%	94 8
Bonuri rurale croate-slavone	96 10
Imp. ung. cu premii	199 —
Losuri pentru reg. Tisei și Seghedin	150 —
Renta de hârtie austr. 4 1/10	99 0
Renta de argint austr. 4 1/10	98 95
Renta de aur austr. 4%	117 25
Renta de corone austr. 4%	99 05
Bonuri rurale ungare 3 1/2%	89 —
Losuri din 1860	153 85
Acții de-ale Băncii ung. de credit 1769 —	
Acții de-ale Băncii austr. de credit 831,50	
Acții de-ale Băncii austro-ung.	680 —
Napoleondori	19 10
Mărci imperiale germane	117 57
London vista	241 20
Paris vista	95 42 1/2
Note italiene	9 40

Cursul pietei B 1507

Din 5 Martie n. 1907.

Bancnote rom. Cmp. 18.92	Vend. 18 96
Argint român	18 0
Napoleondori	18 94
Galbeni	11 20
Mărci germane	117 20
Lire turcesci	21 50
Scris. fonc. Albie 5% 101.—	102.
Ruble Rusești	2 63

PUBLICAȚIUNE.

Este de obște cunoscut, că prețurile materialului de metal sau urcat întreit ba chiar înpătrit.

În acelaș raport sau urcat de odată și plățile lucrătorilor așa că aceasta împrejurare, și urcarea cheltuielilor de regie precum și scumpetea generală, ne silesc ca prețurile de până acuma, cari de mult nu corespundeau împrejurărilor, și numai din cauza concurenței celei mari au fost scăzute, acuma să le urcăm pentru toate lucrările de finicherie.

Facem cunoscut că am cumpănit bine toate acestea, și în deosebi am ținut seamă și de concurența d'afară.

Rugându-ne a lua la cunoștință cele de sus. Semnăm cu toată Stima.

Asociația Tinichgiilor.

Nr. 2757,2-5.

Publicațiune.
Nr. 3132—1907.

Publicațiune.
Ratiociniile Scaunului orfanal-orășenesc pe anul 1906, dimpreună cu bilanțul sunt depuse în biroul Scaunului orfanal și în decurs de 15 zile adecă de la 4. Martie a. c. le poate ceti și examina tot omul interesat totdeauna în carele antemeridiane.

Eventuale observări s'au reclamațiuni contra acestor ratiocinii sunt a se înainta la subscrisul magistrat în scris și tot în terminul de sus.

Brassó, în 26 Februarie 1907.

2755,2-2.

Magistratul orășenesc.

C. H. Neustädter!

Untură de pește Dorș

veritabilă

este cel mai bun

mijloc de întărire
pentru copii, adulți.

Drogerie medicinală

C. H. Neustädter,

Brasov, Strada Porții 15.